Zeitschrift: Lesbenfront

Herausgeber: Homosexuelle Frauengruppe Zürich

Band: - (1977)

Heft: 4

Artikel: Verstümmelung von Frauen

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-631944

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 12.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Verstümmelung von Frauen

Verstümmelung der Geschlechtsteile (Entfernung der Klitoris, oft auch noch der Schamlippen) wird in Afrika immer weiter an Kindern, die manchmal noch nicht einmal zehn Jahre alt sind und an jungen Frauen mit verheerenden Wirkungen auf die Gesundheit durchgeführt.

Trotz der Tatsache, dass 1960 in Addis Abbeba auf einem Seminar über 'Teilnahme der Frauen am öffentlichen Leben' die Teilnehmer aus Afrika die Weltgesundheitsorganisation zu einer Untersuchung über die medizinischen Gesichtspunkte von 'Operationen, die auf Bräuchen beruhen und denen viele Frauen unterworfen werden' aufforderten, hat die WHO nichts unternommen. Trotz Resolutionen und obgleich neuere medizinische Berichte über die grossen Schäden bezüglich der Gesundheit der betroffenen Frauen und Kinder vorliegen, hat die WHO nichts unternommen; wir verweisen auf zwei Untersuchungen: J.A. Verzin: Folgen der Circumcision bei Frauen, in: Tropical Doctor, 1975 und A. Abu-El-Futuh Shandall: Beschneidung und Infibulation von Frauen; allgemeine Betrachtungen des Problems und klinische Studien über die Komplikationen bei sudanesischen Frauen, in: Sudan Medical Journal, Vol.5, Nr.4/1967. Einem erst kürzlich veröffentlichten Artikel von G. Pieters (Gynäkologie im Lande der Sewn-Frauen, in: Acta Chirurgica Belgica Nr.3, S.173-193) ist zu entnehmen, dass in allen Krankenhäusern von Somaliland genitale Verstümmelungen, vor allem die Infibulation, systematisch an allen weiblichen Kindern vorgenommen wird.

Die Verstümmelung der Geschlechtsorgane einer Frau, oder die Verstümmelung eines anderen Körperteils zu dem Zweck, Frauen die Lust zu nehmen, ist eine grundsätzliche Verletzung der Würde der Frau und ein Angriff auf unverzichtbare Menschenrechte. WIN (Women's International Network)-Nachrichten hat seit über drei Jahren genug Material gesammelt, aus dem eindeutig hervorgeht, dass die Verstümmelungen der Geschlechtsteile bei Frauen in einem grossen Gebiet, das parallel und genau nördlich des Aequators von Somalia bis Senegal geht, immer weiter durchgeführt werden. Medizinische Veröffentlichungen, ethnografische Untersuchungen und Feldstudien zeigen, dass die Bevölkerung von mehr als 26 afrikanischen Staaten betroffen ist und dass heute noch Millionen von Frauen verstümmelt werden. Irgend eine ungewisse Entwicklung kann nicht abgewartet werden. Es ist an der Zeit, diese Tatsachen öffentlich zu machen und die Gründe zu zeigen, die diese Verstümmelungen 2000 Jahre lang möglich gemacht haben. Aufgefordert wird auch der Generalsekretär der UN und besonders die Abteilung Menschenrechte und Menschenrechtskommission entschieden, nun endlich für die Abschaffung der Verstümmelung von Frauen zu arbeiten, Menschen über die Schäden an der Gesundheit von Frauen zu informieren und als erstes zu erklären: Dass die Verstümmelung der Geschlechtsteile von Frauen aus jedem Grund eine offene Verletzung der Menschenrechte aller Frauen im allgemeinen und der verstümmelten Frauen und Kinder im besonderen ist.

Die Redaktion bittet die Leserinnen, zumindest die Unterschrifteninitiative zu unterstützen, von diesem Artikel eine Kopie zu machen, Unterschriften in Frauengruppen und anderen Gruppen zu sammeln und diesen Briefentweder an

WIN, 187 Grant Street, Lexington, Ma. 02173 / USA oder an

Director Division of Human Rights, Palais des Nations, CH-1211 Genf 10 zu schicken.

Die Unterzeichneten protestieren gegen die genitale Verstümmelung von Frauen in Afrika und fordern Massnahmen gegen diese Verletzung der Menschenrechte.

Name (Unterschrift):

Adresse:

